



# Assemblée générale

Distr. générale  
27 octobre 2015  
Français  
Original : anglais

Soixante-dixième session

## Cinquième Commission

Point 114 b) de l'ordre du jour

**Nominations aux sièges devenus vacants  
dans les organes subsidiaires et autres nominations**

### Nomination de membres du Comité des contributions

#### Note du Secrétaire général

1. Comme il est indiqué dans le document A/70/102, daté du 6 mars 2015, l'Assemblée générale devra nommer, lors de la session en cours, six personnes pour un mandat de trois ans qui prendra effet le 1<sup>er</sup> janvier 2016, pour pourvoir les sièges qui deviendront vacants au Comité des contributions.

2. La candidature des personnes dont les noms sont donnés ci-après a été proposée par le gouvernement de leur pays aux fins de leur nomination ou de leur reconduction dans leurs fonctions :

Sayed Yawar Ali (Pakistan)  
Jasminka Dinić (Croatie)  
Edward Faris (États-Unis d'Amérique)  
Toshiro Ozawa (Japon)  
Tõnis Saar (Estonie)  
Josiel Motumisi Tawana (Afrique du Sud)

3. On trouvera ci-après la notice biographique des candidats (voir annexe).



## Annexe

### Notices biographiques\*

#### Sayed Yawar Ali (Pakistan)

Date de naissance 8 octobre 1944

#### Formation

|      |  |
|------|--|
| 1961 | Senior Cambridge, Aitchison College, Lahore  |
| 1963 | Higher Senior Cambridge, Aitchison College, Lahore                                     |
| 1969 | Licence en génie chimique de l'Institut de technologie Stevens de Hoboken (New Jersey) |
| 1972 | Maîtrise en gestion de l'Institut de technologie Stevens de Hoboken (New Jersey)       |

#### Distinctions universitaires

- College Prefect (étudiant chargé de la discipline) – 1963
- Rival Gold Medal – meilleur étudiant
- Gen. Umar Hayat Gold Medal – meilleur sportif
- Deans List (palmarès du doyen), printemps 1969

#### Expérience professionnelle

|                              |  |
|------------------------------|--|
| Juin 1969-septembre 1971     | Analyste informatique à la Chase Manhattan Bank (1 New York Plaza, New York) |
| Septembre 1972-décembre 1979 | Directeur commercial à la Packages Limited (Shahrah i Roomi, Lahore)         |
| Janvier 1980-avril 1981      | Directeur général à la Century Packages (Ndola, Zambie)                      |
| Mai 1981-février 1986        | Directeur général de la Milkpak Limited                                      |
| Mars 1986-août 1992          | Directeur de la Milkpak Limited  |
| Depuis septembre 1992        | Président de la Nestlé-Pakistan Limited                                      |
| Depuis 1992                  | Président de Wazir Ali Industries Limited                                    |

#### Autres fonctions exercées

Président de l'Association laitière du Pakistan (1986-1988, 1999, 2001, 2002, 2008 et 2010-2011)

Représentant principal du Comité de transformation des produits agricoles de la Chambre de commerce et d'industrie de Lahore (1986-1988 et 1992-1993)

---

\* Les notices biographiques ne sont pas revues par les services d'édition.

Représentant principal du Comité permanent sur les investissements étrangers et la privatisation de la Chambre de commerce et d'industrie de Lahore (1992-1993)

Membre du Comité de l'agroalimentaire du Conseil de recherche agricole du Pakistan (depuis 1986)

Membre de la Commission agricole nationale et du Comité de l'élevage et des cultures fourragères

Membre du Comité créé par le Premier Ministre pour promouvoir l'autosuffisance (novembre 1990-février 1991) (le Comité a été dissous après la présentation du rapport)

Membre du Conseil d'administration de la Pakistan International Airlines (mai 1991-mars 1993 et mai 1998-mai 2000)

Membre du Conseil d'administration de la Banque d'État du Pakistan (avril 1993-octobre 1996)

Président du Conseil du développement laitier et de l'élevage

Président de l'Association des anciens étudiants de l'Université de Lahore des sciences de gestion

Membre du Conseil d'administration de l'Autorité de l'enseignement technique et de la formation professionnelle (21 juin 1999-24 octobre 2004 et depuis le 31 mars 2008)

Membre du Comité exécutif de l'Association des producteurs de graisse végétale hydrogénée (2005) du Pakistan

Président de l'Association laitière pakistanaise (2003-2004)

Président de l'Association des producteurs d'huile végétale hydrogénée du Pakistan (2006)

Membre du Comité pour le redressement des unités industrielles malades (1999-2007)

Membre de l'équipe spéciale chargée du développement du secteur privé (2008-2010)

Directeur du Conseil d'administration du développement laitier et de l'élevage du Punjab (depuis novembre 2010)

Président de la Compagnie d'approvisionnement en électricité de Lahore (2005-2010)

### **Cours suivis**

1. Cours de gestion financière (4-9 mars 1989) à l'Université de Lahore des sciences de gestion
2. Programme de spécialisation en matière de gestion (7 septembre-20 novembre 1992) à la Harvard Business School (Boston)
3. Le budget, les impôts et les politiques de dépenses publiques : les conséquences pour les organisations professionnelles du Pakistan (17 et 18 avril 1993) à l'Université de Lahore des sciences de gestion
4. Les négociations et les appels d'offres (14-17 janvier 1995) à l'Université de Lahore des sciences de gestion

**Participation à des conférences, à des séminaires et à des ateliers**

1. Congrès mondial de l'industrie laitière (15-19 septembre 1986 à La Haye), en tant que représentant du Pakistan
2. Séminaire international sur l'industrie laitière comme instrument de progrès : l'expérience de l'Inde (16-21 janvier 1989), Conseil national du développement laitier à Anand en Inde
3. Congrès mondial de l'industrie laitière (8-12 octobre 1990 à Montréal), en tant que représentant du Pakistan
4. Conférence des investisseurs du Pakistan (novembre 1990) à Islamabad
5. Forum des investisseurs du Pakistan (1<sup>er</sup> octobre 1992 à Los Angeles) : est intervenu au nom du Pakistan
6. Membre de la délégation pakistanaise à l'ONU (octobre 1997)
7. Membre de la délégation pakistanaise à l'ONU (octobre 1999)
8. Intervenant au conclave des chefs d'entreprise de l'Association pour la coopération régionale en Asie du Sud, qui s'est tenu à Mumbai (12-18 février 2007)
9. A participé à la conférence sur les nouvelles possibilités d'investissement dans le secteur de l'énergie en Asie du Sud, qui s'est tenue à Delhi (20 et 21 mars 2007)
10. Intervenant au conclave économique de l'Asie de l'Est (28 et 29 septembre 2015), Delhi

**Postes de direction**

1. Président de la Nestlé Pakistan Limited
2. Président de la Zarai Taraqiati Bank Limited (banque consacrée au développement du secteur agricole)
3. Vice-Président de la Chambre du commerce et des industries Inde-Pakistan
4. Président de la Wazir Ali Industries Ltd.
5. Président de HY Entreprises (Private Ltd Company)
6. Directeur de l'Association laitière du Pakistan
7. Directeur de la Fondation pour le développement laitier et rural (ONG)
8. Directeur de l'International General Insurance Company
9. Directeur de IGI Life Insurance
10. Président de l'Association des anciens étudiants de l'Université de Lahore des sciences de gestion
11. Directeur de Pakistan Internationale Airlines
12. Consul honoraire du Canada à Lahore

## Jasminka Dinić (Croatie)

### Informations personnelles

Née à Rab (Croatie)

### Expérience professionnelle

- De 2010 à ce jour** Membre du Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires auprès du Ministère des affaires étrangères et européennes
- 2006-2009** Ministre conseillère à la Mission permanente de la Croatie auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York
- Cinquième Commission, Assemblée générale plénière, réforme de l'Organisation des Nations Unies, Conseil d'administration de l'UNICEF
- Commissions du Conseil économique et social (visites sur le terrain au Libéria, au Niger et au Cambodge)
- 2003-2006** Ministre conseillère à l'ambassade de la République de Croatie au Royaume-Uni à Londres
- Questions bilatérales, affaires économiques
- 2001-2003** Conseillère et Ministre conseillère au Ministère des affaires étrangères à Zagreb
- Affaires bilatérales au Département des pays voisins
- 1997-2001** Conseillère à la Mission permanente de la Croatie auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York
- Cinquième et Deuxième Commissions, Conseil économique et social (New York, 1998, 2000), commissions du Conseil économique et social, sessions extraordinaires de l'Assemblée générale (dix-neuvième à vingt-quatrième)
- Observatrice aux réunions des Conseils d'administration du PNUD et du FNUAP et de l'UNICEF
- Vice-Présidente de la Commission du développement social en 2000
- Vice-Présidente de la Cinquième Commission à la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale
- A participé aux négociations et à la rédaction des résolutions de l'Organisation des Nations Unies concernant le financement, le développement social, la science et la technologie, les questions humanitaires et les activités opérationnelles de développement
- 1995-1997** Chef du département chargé de l'Organisation des Nations Unies, des questions de développement et des organisations internationales au Ministère des affaires étrangères à Zagreb

Coordination, organisation et supervision des activités opérationnelles, élaboration de divers mémorandums et analyses pour le Ministre et le Cabinet

Membre de la délégation croate aux cinquantième et cinquante et unième sessions de l'Assemblée générale, au Sommet mondial pour le développement social (Copenhague, 1995), à la Commission pour la prévention du crime et la justice pénale (Vienne, 1996), à la Conférence générale de l'Agence internationale de l'énergie atomique (Vienne, 1996), à la Conférence des Nations Unies sur les établissements humains (Istanbul, 1996) et aux sessions du Conseil économique et social (à New York en 1996 et à Genève en 1997)

**1992-1995**

Conseillère au département chargé de l'Organisation des Nations Unies, des questions de développement et des organisations internationales du Ministère des affaires étrangères à Zagreb

A rédigé des rapports et diverses correspondances concernant l'Opération de maintien de la paix des Nations Unies en Croatie et assuré la liaison avec des organisations, fonds et programmes internationaux

Membre de la délégation croate aux quarante-huitième et quarante-neuvième sessions de l'Assemblée générale

**1980-1992**

Conseillère et économiste à Autocentar – Merkur à Zagreb

Marchés en développement, études de marché, import-export, négociation commerciale

**Formation**

1974-1979

Faculté de commerce international, Université de Zagreb  
Diplôme d'économie

1993

Stage d'été à l'Académie diplomatique de Vienne

1994

Trente-deuxième stage d'études supérieures d'été des Nations Unies à Genève

1995

Académie diplomatique du Ministère des affaires étrangères à Zagreb

**Connaissances linguistiques**

Croate (langue maternelle), pratique courante de l'anglais et de l'italien

Bonne connaissance de l'espagnol, de l'allemand et du français

**Edward Faris (États-Unis d'Amérique)****Expérience professionnelle****Département d'État des États-Unis, Bureau des relations avec les organisations internationales, de 2005 à ce jour**

Fonctions diverses au sein de l'Office de la politique et des ressources de gestion, dernièrement en tant que Directeur adjoint, qui est chargé de définir la politique générale dans le domaine des finances et de superviser les contributions statutaires et volontaires versées par les États-Unis à 60 organisations internationales, parmi lesquelles l'Organisation des Nations Unies, les fonds, programmes et institutions spécialisées des Nations Unies

Chef d'une équipe d'analystes chargés de conseiller et d'appuyer la Mission permanente des États-Unis auprès de l'Organisation des Nations Unies en ce qui concerne les questions financières et de gestion examinées par la Cinquième Commission de l'Assemblée générale

Participant régulier aux négociations interinstitutions et multilatérales sur les questions financières intéressant de près le Département d'État, comme l'adoption de programmes de travail et de budgets par les institutions spécialisées et par d'autres organisations internationales

Gestionnaire du compte des contributions aux organisations internationales (1,6 milliard de dollars), l'un des plus importants et des plus complexes du Département d'État. Chargé, entre autres, de préparer et de défendre les demandes de crédits présentées au Congrès, d'élaborer des plans de dépenses et de faire rapport au Congrès sur les questions qui l'intéressent

Formateur à l'Institut du service diplomatique du Département (Foreign Service Institute), où il partage son expertise et son expérience concernant les procédures d'ouverture de crédits fédéraux et de versement des contributions des États-Unis aux organisations internationales, y compris les barèmes des quotes-parts

**Département d'État des États-Unis, Bureau des opérations de construction à l'étranger, 2001-2005**

Fonctions diverses, notamment chef de service chargé des politiques, de la planification et du budget relatifs aux programmes informatiques

Administrateur chargé de superviser le personnel travaillant à l'élaboration du plan stratégique du Bureau en matière de technologie de l'information, de l'architecture d'entreprise et des dossiers à l'appui des investissements importants dans le domaine informatique, et à la planification des projets liés à la mise en œuvre des systèmes d'information

**Legal Services Corporation, 1998-2000**

Chef de service chargé de mettre en place des politiques et des dispositifs destinés à recueillir des informations financières et des renseignements sur les résultats auprès de plus de 300 organisations fournissant une aide juridique, et participant à un programme fédéral doté d'un budget de 300 millions de dollars qui vise à fournir une aide juridique en matière civile aux personnes démunies

Rédaction de comptes rendus et formulation de recommandations à l'intention des membres du Conseil d'administration nommés par le Président; sur la base de ces documents, le Conseil prenait des mesures destinées à réviser les politiques et règlements en vigueur au niveau fédéral dans les domaines de la communication d'informations sur les résultats des bénéficiaires et de la responsabilisation

Supervision de la rédaction de notes techniques et de supports de formation concernant la présentation de résultats; coordination des réponses données aux centaines de demandes de conseils et d'éclaircissements formulées par des organisations bénéficiaires

**Legal Services Corporation, 1992-1997**

Analyste chargé de l'élaboration de règlements fédéraux relatifs aux coûts admissibles et aux normes de gestion des biens à l'intention des récipiendaires de fonds fédéraux

Chargé d'examiner les demandes de financement des dépenses d'équipement ou d'autres types de dépenses nécessitant l'approbation des autorités fédérales, comme les achats et les rénovations de biens immobiliers, présentées par les bénéficiaires, et de formuler des recommandations concernant la suite à y donner

Chargé d'examiner également les plaintes du public concernant des violations des lois et des réglementations fédérales par les bénéficiaires et de formuler des recommandations sur la suite à y donner

**Formation**

Programme avancé en gestion – 2005 – National Defense University, Washington

Doctorat de droit – 1991 – Georgetown University Law Center, Washington

Maîtrise de gestion des entreprises – 1988 – Temple University, Philadelphie, PA

Diplôme de premier cycle – 1984 – Université de Pennsylvanie, Philadelphie (spécialité : économie)

**Toshiro Ozawa (Japon)**

|                               |  |
|-------------------------------|--|
| Date de naissance             | 28 août 1948   |
| Depuis décembre 2014          | Membre du Comité des contributions de l'Organisation des Nations Unies   |
| Janvier 2012 à septembre 2014 | Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire et Représentant permanent du Japon auprès des organisations internationales à Vienne  |
| Novembre 2008                 | Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire du Japon en République sud-africaine (également accrédité auprès du Swaziland, du Lesotho et de la Namibie)   |
| Octobre 2006 à juillet 2008   | Directeur exécutif du International Peace Cooperation Headquarters au Cabinet Office   |
| Août 2003 à septembre 2006    | Ambassadeur et Représentant permanent adjoint du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies chargé des questions administratives et budgétaires, et membre de la délégation japonaise à la Cinquième Commission lors des cinquante-huitième à soixantième sessions de l'Assemblée générale |
| Septembre 2001                | Consul général du Japon à Vancouver (Canada)   |
| Février 1999                  | Directeur par intérim et chargé de recherche principal du Japan Institute of International Affairs (et parallèlement professeur invité à l'Université de Kyushu)   |
| Mars 1998                     | Directeur général adjoint du Bureau de l'Amérique du Nord du Ministère des affaires étrangères   |
| Juillet 1996                  | Ministre à l'ambassade du Japon en Malaisie  |
| Janvier 1994                  | Ministre conseiller à l'ambassade du Japon en Fédération de Russie   |
| Août 1992                     | Directeur de la Division Amérique du Nord I au Bureau de l'Amérique du Nord du Ministère des affaires étrangères   |
| Août 1991                     | Directeur de la Division du Traité de sécurité entre le Japon et les États-Unis au Bureau de l'Amérique du Nord du Ministère des affaires étrangères   |
| Avril 1973                    | Entrée au Ministère des affaires étrangères  |
| Mars 1973                     | Diplômé de l'Université de Tokyo (faculté de droit)  |

**Tõnis Saar (Estonie)**

Date de naissance 7 mars 1978

**Formation**

2003-2004 Maîtrise en gestion avec mention [MSc (Hons)] à la CASS Business School (London City University)  
1996-2000 Licence en sciences sociales à la Tallinn Technical University

**Expérience professionnelle**

Depuis 2012 Sous-secrétaire aux affaires administratives au Ministère des affaires étrangères  
Depuis 2012 Membre du Conseil d'administration de la State Infocommunication Foundation (Estonie)  
2013-2014 Comité intergouvernemental d'experts sur le financement du développement durable  
2008-2012 Directeur général du bureau national estonien de l'audit  
2008-2013 Secrétaire général du Groupe de travail sur la vérification environnementale de l'Organisation internationale des institutions supérieures de contrôle des finances publiques (INTOSAI)  
2008-2008 Contrôleur des risques à Baltic Banking, Swedbank  
2004-2008 Directeur général du bureau national estonien de l'audit  
2004-2007 Membre du conseil de surveillance du comité estonien des commissaires aux comptes  
2000-2003 Différents postes au bureau national estonien de l'audit  
1998-2000 Auditeur à KPMG (Estonie)

## **Josiel Motumisi Tawana (Afrique du Sud)**

### **Formation**

|      |  |
|------|--|
| 2000 | Meilleur étudiant de l'Institut du service diplomatique du Ministère sud-africain des affaires étrangères                                      |
| 1997 | Maîtrise en politique internationale de l'Université de Johannesburg (Afrique du Sud) (sujet de thèse : « L'avenir des alliances militaires ») |
| 1992 | Licence avec mention en relations internationales de l'Université de Limpopo (Afrique du Sud)  |
| 1991 | Licence en science politique et en sociologie de l'Université de Durban-Westville (Afrique du Sud)   |

### **Connaissances linguistiques**

A suivi des cours en allemand, en français, en portugais et en italien

### **Expérience professionnelle**

|                        |  |
|------------------------|--|
| Octobre 2014           | Directeur au Cabinet du Ministre sud-africain des relations internationales et de la coopération             |
| Depuis juillet 2011    | Attaché au Cabinet du Ministre sud-africain des relations internationales et de la coopération               |
| Juin 2007              | Conseiller à la Mission permanente de l'Afrique du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York |
| Juillet 2006           | Membre de la Cellule de recherche et d'analyse du Ministère sud-africain des affaires étrangères             |
| Juillet 2001-juin 2006 | Troisième Secrétaire à l'ambassade d'Afrique du Sud à Washington   |
| Juillet 1998           | Intègre le Ministère sud-africain des affaires étrangères  |
| 1998                   | Chercheur au South African Institute of International Affairs  |

### **Centres d'intérêts**

Diplomatie, gestion, éthique dans le service public et éthique des affaires

### **Publications universitaires**

Article intitulé « The Lesotho highlands water project » (1998), à l'époque où il travaillait au South African Institute of International Affairs

Chapitre intitulé « Security issues in Southern Africa » publié dans l'annuaire du South African Institute of International Affairs (1998)

Article d'opinion intitulé « Plan Needed to avert water wars » publié dans le quotidien de Soweto (1998)

**Expérience à l'ONU en tant qu'expert sud-africain à la Cinquième Commission de l'Assemblée générale des Nations Unies (2007-2011)**

A pris l'initiative en 2009 d'organiser la visite sur le terrain d'une délégation de la Cinquième Commission sur le théâtre des opérations de maintien de la paix des Nations Unies en République démocratique du Congo, à la plateforme logistique d'Entebbe (Ouganda), au Bureau d'appui de l'ONU pour la Mission de l'Union africaine en Somalie, situé à Nairobi, et au chantier de construction de l'Office des Nations Unies à Nairobi

Chef de projet de la Mission permanente de l'Afrique du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies pour la première célébration de la Journée internationale Nelson Mandela, le 18 juillet 2010. Il s'agissait de collaborer avec les diverses parties concernées afin d'assurer le succès de la manifestation inaugurale tenue à l'ONU, le visionnage d'un film sur M. Mandela, une activité à l'Assemblée générale et une exposition d'une semaine sur M. Mandela sur le thème : « Mandela, homme du peuple, père de la nation »

Négociateur au Groupe des 77 et de la Chine pour une série de questions telles que le barème des quotes-parts, les projets de construction, le plan-cadre d'équipement et les questions relatives au contrôle interne

A été l'un des principaux négociateurs du Groupe des États d'Afrique sur diverses questions telles que le maintien de la paix, les missions politiques spéciales et les Tribunaux pénaux internationaux pour le Rwanda et l'ex-Yougoslavie

A coordonné pour le compte du Président de la Cinquième Commission à la soixante-cinquième session de l'Assemblée générale de diverses questions telles que le maintien de la paix et des questions ayant trait au compte d'appui aux opérations de maintien de la paix, au Bureau des services de contrôle interne, au Comité consultatif indépendant pour les questions d'audit et au Corps commun d'inspection

Vice-Président du Bureau de la Cinquième Commission de la soixante-cinquième session de l'Assemblée générale (septembre 2010-août 2011)

A été élu au Comité des contributions pour la période 2013-2015

La vaste expérience acquise par M. Tanawa dans le domaine des questions administratives et budgétaires de la Cinquième Commission lui donne les qualifications nécessaires pour être réélu au Comité des contributions.